




**TRANSACTION CERTIFICATE (TC) FOR TEXTILES PROCESSED
ACCORDING TO THE ORGANIC CONTENT STANDARD**

1. Body issuing the certificate (name and address) ECOCERT GREENLIFE S.A.S. Lieudit Lamothe Ouest 32600 L'Isle Jourdain France		2a) licensing code of the certification body OCS-ECOCERT-03	
		2b) Reference number of the certificate TC番号 EGL-112147/271690/1-[TC no.7]	
3. Seller of the product(s) (name and address) Heart Co., Ltd 4-18 Kitacanada Kochi 780-0073 Japan 売主/株式会社ハート		4. Inspection body (name and address) ECOCERT GREENLIFE S.A.S. Lieudit Lamothe Ouest 32600 L'Isle Jourdain France 認証団体 エコサートグリーンライフ	
5. Last processor of the product(s) (name and address) Heart Co., Ltd 4-18 Kitacanada Kochi 780-0073 Japan 最終製品責任者 株式会社ハート		6. Country of dispatch JAPAN	
7. Buyer of the product(s) (name and address) JP Mitsukoshi Merchandising Co., Ltd 4-1-13 Toyo Koto-ku Tokyo 135-0016 Japan 買主/JP三越様		8. Consignee of the product (Address of the place of destination) JP Mitsukoshi Merchandising Co., Ltd 4-1-13 Toyo Koto-ku Tokyo 135-0016 Japan	
		9. Country of destination JAPAN 送付先/JP三越様	
10. Product and shipment information - Organic-Blanket/2 pcs, Organic-Futon/5 pcs, Organic-Covering/10 pcs, Organic-Pillow/1 pcs, Organic-Wearing/1 pcs - OCS 100 - Fibre material composition of the product(s) : 100% organic cotton - Invoice number n°19 dated 14/05//2014, n°1103-0234 dated 07/03/2011 - Ref transport file APLU082024939, KMTCSR0056086 - Delivery note n° 3038-5421-5630 dated 24/10/2014		11. Gross weight (kg) 14.99 kg	
		12. Net weight (kg) 14.99 kg	
		13. Commercial weight (kg) 14.99 kg	
14. Declaration of the body issuing the certificate This is to certify that the organic cotton used for the products designated accordance with (an) organic farming standard(s) which is/are recognise products have been processed in accordance with the OCS. Compliance monitored by the inspection body named in box 4.		製品情報 •有機寝具、ウェア類 •認定基準 : OCS •製品重量 : 14.99kg •総重量 : 14.99kg	
15. Additional declaration (if appropriate)			
16. Place and date of issue L'isle jourdain, 07/01/2015		Stamp of the issuing body ECOCERT Greenlife BP 47 - 32600 L'ISLE JOURDAIN Tél. 05 62 07 51 09 Fax 05 62 07 74 96 N° Siret 509 534 095 00013	
Signature of the authorised person of the body detailed in box 1  Vincent DURET		Logo of the Standard  	

This electronically issued document is the valid original version

認定日 2015年1月7日

第三者有機認定機関 エコサート

**原料から最終製品まで製造履歴が
追跡可能な、国際有機認定基準OCS**